

# Poeni am arian?

Mae cefnogaeth ar  
gael yng Nghastell-  
nedd Port Talbot



Tri cham i ddod o hyd  
i opsiynau a lleoedd i  
gael help

Cam 1:  
Beth yw'r broblem?

## Does gen i ddim arian yn sydyn

- Colli swydd neu lai o oriau
- Arian wedi'i atal
- Wedi colli arian
- Traul annisgwyl
- Trychineb (e.e. llifogydd neu dân)
- Perthynas wedi chwalu
- Sancsiwn (gweler opsiwn 5)

Gweler opsiynau 1 2 6

## Does gen i ddim digon o arian

- Rwy'n gorfod penderfynu rhwng bwyd, tanwydd, rhent neu gredyd ffôn symudol
- Incwm isel
- Contract dim oriau
- Tâl Salwch Statudol yn rhy isel
- Wynebu colli swydd
- Dwi ddim yn siŵr os ydw i'n gymwys am gymorth
- Newid mewn amgylchiadau

Gweler opsiynau 1 2

## Mae gennyf ddyled

- Rhent neu Dreth y Cyngor
- Nwy a thrydan
- Benthyciadau diwrnod cyflog
- Mae arnaf arian i ffrindiau neu deulu
- Ad-daliadau budd-daliadau

Gweler opsiwn 3

## Rwy'n aros am daliad neu flaenswm budd-dal

- Cais newydd am fudd-dal
- Mae fy nhaliad wedi'i oedi
- Rwy'n aros am benderfyniad

Gweler opsiynau 1 4

## Cam 2: Beth yw rhai o’ch opsiynau?

### 1 Cynlluniau Cymorth Llywodraeth Cymru a’r Cyngor

Gall Cronfa Cymorth Dewisol Llywodraeth Cymru gynnig Taliad Cymorth Brys (EAP) i helpu gydag eitemau hanfodol, fel bwyd, nwy, trydan neu ddillad os ydych chi’n profi caledi ariannol sylweddol, neu os ydych chi mewn sefyllfa o argyfwng ac angen cefnogaeth ariannol ar unwaith. Gall pobl ar incwm isel fod yn gymwys hefyd i dderbyn Budd-dal Tai, Gostyngiad yn Nhreth y Cyngor neu Daliad Disgresiwn at Gostau Tai gan y cyngor. Bydd hyn yn dibynnu ar eich amgylchiadau presennol ac a ydych chi’n talu rhent a/neu Dreth y Cyngor – i gael rhagor o fanylion ewch i ‘Rhagor o Gefnogaeth gan y Cyngor’ yng Ngham 3.

### 2 Cynyddu’ch Incwm i’r Eithaf

Gall unrhyw un sy’n ei chael hi’n anodd yn ariannol gael gwiriarad budd-daliadau a siarad â chyngphonydd i gael cyngor cyfrinachol am ddim. Gall gwiriarad budd-daliadau sicrhau eich bod yn derbyn yr holl arian y mae gennych hawl iddo, yn enwedig os yw’ch amgylchiadau wedi newid yn ddiweddar. Gallai siarad â chyngphonydd hefyd eich helpu i ddod o hyd i fargeinion rhatach ar bethau fel nwy a thrydan a gwneud yn siŵr nad ydych yn colli’r cyfle i gael pethau fel prydu ysgol am ddim.

### 3 Cyngor ar Ddyledion

Gall unrhyw un fynd i ddyled. Gall cyngor a chymorth am ddim eich helpu i ddod o hyd i ffyrdd o reoli’ch dyledion a lleihau faint rydych yn ei dalu bob mis.

## Cam 3: Ble gallaf gael hyd i help? Am gymorth cyfrinachol am ddim.

### Cronfa Cymorth Dewisol

Cael gwybod ydych chi’n gymwys a gwneud cais i’r Gronfa Cymorth Dewisol  
0800 859 5924 (rhadffôn)  
[www.gov.wales/discretionary-assistance-fund-daf/how-apply](http://www.gov.wales/discretionary-assistance-fund-daf/how-apply)

### CYNGOR AR BOPETH

Cyngor ar Bopeth Abertawe Castell-nedd Port Talbot  
Cyngor ar fudd-daliadau, dyled, tai a mwy  
0808 278 7926 (rhadffôn)  
[help@citizensadvicesnpt.org.uk](mailto:help@citizensadvicesnpt.org.uk)  
[www.citizensadvicesnpt.org.uk](http://www.citizensadvicesnpt.org.uk)  
Advicelink Cymru 0808 702 2020  
Help gydag opsiynau: 1 2 3 4 5 6

### LLINELL GYMORTH AMLIEITHOG CYMRU

Gwybodaeth am hawliau lles, tai a chyngor am gyflogaeth mewn amrywiaeth o ieithoedd  
0300 222 5720  
07537 432 416 (testun)  
[www.bame.wales](http://www.bame.wales)

Help gydag opsiynau: 1 2 4 5

### HAWLIAU LLES CASTELL-NEDD PORT TALBOT

Gall Tîm Hawliau Lles y Cyngor helpu gyda gwirio budd-daliadau, ceisiadau a herio penderfyniadau  
01639 685 225 | [www.npt.gov.uk/1345](http://www.npt.gov.uk/1345)  
[welfarerights@npt.gov.uk](mailto:welfarerights@npt.gov.uk)

Help gydag opsiynau: 1 2 3 4 5 6

### RHAGOR O GEFNOGAETH GAN Y CYNGOR

Budd-dal Tai a Thaliadau Disgresiwn at Gostau Tai  
01639 686 838 | [housing.benefits@npt.gov.uk](mailto:housing.benefits@npt.gov.uk)  
[www.npt.gov.uk/1076](http://www.npt.gov.uk/1076)

Gostyngiad yn Nhreth y Cyngor (Budd-dal Treth Cyngor)  
01639 686 838 | [housing.benefits@npt.gov.uk](mailto:housing.benefits@npt.gov.uk)  
[www.npt.gov.uk/1078](http://www.npt.gov.uk/1078)

Prydu Ysgol am ddim  
01639 763 515 | [fsm@npt.gov.uk](mailto:fsm@npt.gov.uk)  
[www.npt.gov.uk/1317](http://www.npt.gov.uk/1317)

### PDG (Grant Gwisg Ysgol)

01639 763 515  
[www.npt.gov.uk/schooluniformgrant](http://www.npt.gov.uk/schooluniformgrant)

Gwasanaeth leuenctid Castell-nedd Port Talbot  
Cefnogaeth a chyngor i bobl ifanc (11 i 25)  
01639 763 030 | [www.npt.gov.uk/23665](http://www.npt.gov.uk/23665)

Cydlynwyr Ardal Lleol  
Cysylltu â gwasanaethau iechyd a llesiant lleol  
01639 686 868 | [www.npt.gov.uk/7288](http://www.npt.gov.uk/7288)

Help gydag opsiynau: 1 2 4 5

### 4 Blaenswm Budd-daliadau

Os ydych wedi gwneud hawliad newydd am fudd-dal ac rydych mewn caledi ariannol wrth aros am eich taliad cyntaf, effallai y gallwch gael blaenswm i fforddio pethau fel rhent neu fwyd. Mae’n bwysig cael cyngor cyn cymryd blaenswm. Rhaid talu blaendaliadau budd-daliadau yn ôl, a chymerir yr arian o’ch taliadau budd-dal yn y dyfodol (benthyciad).

### 5 Taliad Caledi

Os ydych wedi cael sancsiwn gan yr Adran Gwaith a Phensiynau, effallai y gallwch ofyn am daliad caledi gan y Ganolfan Waith. Nid yw taliadau caledi bob amser yn cael eu talu ar unwaith, ac nid ydynt ar gael i bawb. Mae angen talu taliadau caledi Credyd Cynhwysol yn ôl (benthyciad), ond does dim rhaid gwneud hyn ar gyfer taliadau caledi Lwfans Ceisio Gwaith neu Lwfans Cyflogaeth a Chymorth (nid benthyciad yw’r rhain).

### 6 Herio Penderfyniad

Gallwch herio penderfyniad budd-dal os yw’ch budd-dal wedi’i atal/ei sancsiyu/ei leihau/ei wrthod neu os ydych wedi cael eich gordalu. Mae angen herio’r rhan fwyaf o benderfyniadau budd-daliadau o fewn mis.

## Cymorth Arall

Efallai bydd gan Gymdeithasau Tai hefyd ymgynghorwyr sydd ar gael i helpu eu tenantiaid

### Turn2Us

Gwybodaeth a chefnogaeth ariannol  
0808 802 2000 | [www.turn2us.org.uk](http://www.turn2us.org.uk)  
[Benefits-calculator-2.turn2us.org.uk](http://Benefits-calculator-2.turn2us.org.uk)

### Money Helper

Cyngor i’ch helpu i wella eich sefyllfa ariannol  
0800 138 7777 | [www.moneyhelper.org.uk](http://www.moneyhelper.org.uk)

### Y Sefydliad Cyngor ar Ddyledion

Cefnogaeth a chyngor i unrhyw un sy’n pryeru am fenthyciadau, credyd a dyled  
0800 043 4050 | [www.debtadvicefoundation.org](http://www.debtadvicefoundation.org)

### National Debt Line

Cyngor annibynnol am ddim ynghyllch dyledion dros y ffôn ac ar-lein  
0808 808 4000 | [www.nationaldebtline.org](http://www.nationaldebtline.org)

### Step Change

Cyngor am ddim ynghyllch dyledion a rheoli arian  
0800 138 1111 | [www.stepchange.org](http://www.stepchange.org)

### Gyrfa Cymru

Help i gynllunio eich gyrfa, paratoi i gael swydd, a chael hyd i’r prentisiaethau, y cyrsiau a’r hyfforddiant cywir  
0800 028 4844 | [careerswales.gov.wales](http://careerswales.gov.wales)

# Cymorth Arall

**Cymru Gynnes: Cartrefi lach, Pobl lach**  
Cefnogaeth a gwybodaeth i'ch helpu i fyw mewn cartref mwy cynnes, diogel a iach  
[hhhp@warmwales.org.uk](mailto:hhhp@warmwales.org.uk)  
01656 747 622  
[www.warmwales.org.uk](http://www.warmwales.org.uk)

**Byw Heb Ofn**  
Gwybodaeth a chyngor yngylch camdrin domestig a thrais rhywiol  
Llinell Gymorth (24/7): 0800 8010 800  
Testun: 0786 0077 333  
[info@livefearfreehelpline.wales](http://info@livefearfreehelpline.wales)  
[www.gov.wales/live-fear-free](http://www.gov.wales/live-fear-free)

**MIND Castell-nedd Port Talbot**  
Cefnogaeth i unigolion sy'n byw gyda diagnosis iechyd meddwl neu'n profi trallod emosiynol  
01639 643 510  
[info@nptmind.org.uk](mailto:info@nptmind.org.uk)  
[www.nptmind.org.uk](http://www.nptmind.org.uk)

**National Energy Action: Gwasanaeth Cyngori Cartrefi Cynnes a Diogel**  
Cyngor i berchnogion tai ar filiau ynni a chadw'n gynnes ac yn ddiogel gartref 0800 304 7159  
[www.nea.org.uk/wash-advice](http://www.nea.org.uk/wash-advice)

**Nest**  
Cyngor am ddim ar ynni yn y cartref a gwelliannau  
0808 808 2244 | [www.nest.gov.wales](http://www.nest.gov.wales)

**Undeb Credyd Castell-nedd Port Talbot**  
Gwasanaethau ariannol fforddiadwy, diffwdan  
0333 006 3002  
[www.celticcreditunion.co.uk/neath-port-talbot](http://www.celticcreditunion.co.uk/neath-port-talbot)

**Talebau Dechrau lach**  
I helpu i brynu ffrwythau, llysiau a llaeth os ydych chi ar incwm isel ac yn disgwyil baban, neu mae gennych chi blentyn o dan 4. Cyflwynwch gais ar-lein: [www.healthystart.nhs.uk](http://www.healthystart.nhs.uk)

## Ar gyfer Ffoaduriaid, Ceiswyr Lloches a Phobl Fudol na allant droi at Gronfeydd Cyhoeddus (NRPF)

### Project 17

Cyngor ar opsiynau tai ac arian ar gyfer teuluoedd lle mae plant yn wynebu tlodi difrifol/digartrefedd oherwydd na allant droi at Gronfeydd Cyhoeddus (NRPF)  
07963 509 044 | [www.project17.org.uk](http://www.project17.org.uk)

### Talebau Dechrau lach

I helpu i brynu ffrwythau, llysiau a llaeth os ydych chi ar incwm isel ac yn disgwyil baban, neu mae gennych chi blentyn o dan 4.  
Cyflwynwch gais ar-lein:  
[www.healthystart.nhs.uk](http://www.healthystart.nhs.uk)

### Tim Cefnogi Lleiafrifoedd Ethnig a Ieuenciad (EYST)

Mae'r Gwasanaeth Cefnogi Ceiswyr Lloches a Ffoaduriaid yn Hwb Noddfa EYST yn cynnig cyngor ar y broses ceisio lloches, cefnogaeth NASS, budd-daliadau, arian a thai (lleolir yn Abertawe)  
07394 923 317 neu 07512 792 182  
[info@eyst.org.uk](mailto:info@eyst.org.uk)

### Prosject Unity

Cefnogaeth i ddileu'r amod NRPF os yw hynny'n berthnasol a chefnogaeth arall  
[www.unity-project.org.uk](http://www.unity-project.org.uk)

## Am y daflen hon

Seiliwyd y daflen hon ar yr hyn a ddysgwyd ym mhrosiect A Menu for Change yn yr Alban, ac mae wedi cael ei datblygu gyda chefnogaeth gan y sefydliadau isod. Mae'r taflenni 'Worrying About Money?' ar gael ar-lein yn [www.foodaidnetwork.org.uk/cash-first-leaflets](http://www.foodaidnetwork.org.uk/cash-first-leaflets).

Diweddarwyd yr wybodaeth yn y daflen hon ddiwethaf ar: 14/12/21. Adborth? Beth oedd yn ddefnyddiol i chi am y canllaw hwn? [www.bit.ly/moneyadvicefeedback](http://www.bit.ly/moneyadvicefeedback)



Abertawe Castell-nedd  
Port Talbot  
Swansea Neath  
Port Talbot

